



SULTAN ABDUL HALIM MU'ADZAM SHAH  
INTERNATIONAL ISLAMIC UNIVERSITY  
(UniSHAMS)

RMU09

RESEARCH MANAGEMENT UNIT  
**BORANG LAPORAN AKHIR PENYELIDIKAN**  
RESEARCH FINAL REPORT

JENIS GERAN /  
Type of Grant :

- 1. Geran Penyelidikan Universiti /  
University Grant
- 2. Geran Penyelidikan Bersama Industri /  
University with Industrial Grant
- 3. Geran Penyelidikan Sepadan /  
Matching Grant
- 4. Geran Penyelidikan Industri /  
Industrial Grant
- 5. Geran Penyelidikan Kluster /  
Cluster Grant

A. BUTIRAN PROJEK/  
PROJECT DESCRIPTION

Tarikh Laporan/  
Date of the Report : ...../...../.....

1. No Pendaftaran/  
Account No:     -

2. Tajuk Projek/  
Project Title: .....

3. Nama Ketua Projek/  
Project Leader: .....

4. Penyelidik Bersama/  
Co-researchers: .....

5. Tarikh Mula Penyelidikan/  
Starting date of the project:   (Bulan/Month)     (Tahun/Years)

6. Tempoh Projek/  
Duration of the project   Bulan/Month(s)

7. Tempoh Projek Dilanjutkan/  
Duration of the project extend
- a.  dalam tempoh asal yang dicadangkan; atau  
within the period that originally proposed; or
  - b.  dilanjutkan melebihi tempoh yang dicadangkan  
extended beyond the proposed period

**8. a. Objektif projek asal [Seperti yang dijelaskan dalam borang permohonan]**

*Original project objectives [As described in the application form]*

.....  
.....  
.....  
.....  
.....

**b. Objektif yang dicapai [Nyatakan sejauh mana objektif projek dicapai]**

*Objectives that are achieved [State the extent to which the project objectives were achieved]*

.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

**c. Objektif tidak tercapai [Nyatakan objektif yang tidak dicapai dan jelaskan mengapa]**

*Objectives that are not achieved [State the objectives that were not achieved and explain why]*

.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

**B. LAPORAN KEWANGAN / FINANCIAL REPORT**

Sila laporkan perbelanjaan projek setakat ini / Please report the expenditure of the project so far:

<b>Butiran Belanjawan / Budget Details</b>	<b>Jumlah Cadangan Amount Proposed</b>	<b>Sebenarnya Actual</b>
<b>Vot 11000</b> <b>Upah dan Elaun untuk Pembantu Penyelidik Siswazah (GRA)</b> <i>Wages and Allowances for Graduate Research Assistant (GRA)</i>		
<b>Vot 21000</b> <b>Perjalanan dan Pengangkutan/ Travelling and Transportation</b>		
<b>Vot 24000</b> <b>Sewa/ Rental</b>		
<b>Vot 27000</b> <b>Bahan Penyelidikan dan Bekalan</b> <i>Research Material and Supplies</i>		
<b>Vot 28000</b> <b>Perkhidmatan Penyelenggaraan dan Pembaikan Kecil</b> <i>Maintenance and Minor Repair Services</i>		
<b>Vot 29000</b> <b>Perkhidmatan Profesional/ Professional Services</b>		
<b>Vot 35000</b> <b>Aksesori dan Peralatan/ Accessories and Equipment</b>		
<b>Jumlah / Total</b>		

C. KEPUTUSAN DAN KELUARAN /RESULTS AND OUTPUTS

Projek ini mempunyai [sila ✓ kotak yang sesuai] / This project has [please ✓ appropriate box]

	<i>perkara / items</i>	<i>ya/yes</i>	<i>tidak/no</i>
a	Latihan sumber manusia/ resulted in human resource training		
b	Telah dipatenkan/ been patented		
c	Pelajar pasca siswazah terlatih/ trained post-graduate students		
d	Menerima sumber dana yang lain/ received other sources of funding		
e	Komunikasi diaktifkan dengan penyelidik lain, tempatan dan antarabangsa kedua-duanya <i>activated communication with other researchers, both local and international</i>		
f	Lain-lain (sila nyatakan) / others (please specify)		

Bagi setiap kotak ✓, sila berikan butiran [seperti sumber, jumlah, jenis / alam semula jadi, sarjana atau PhD, nama agensi dan / atau pelajar, negara-negara, dan lain-lain].

*For each box with ✓, please provide details [such as source, amount, type/nature, masters or PhD, name of agency and/or students, countries, etc.].*

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

D. FAEDAH PROJEK / BENEFITS OF THE PROJECT

Hasil Organisasi [Sila nyatakan secara khusus yang mungkin manfaat organisasi yang timbul daripada projek dan menyediakan penilaian terhadap kepentingannya].

*Organizational Outcomes [Please describe as specifically as possible the organizational benefits arising from the project and provide an assessment of their significance].*

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**Kesan kepada organisasi [Sila nyatakan secara khusus yang mungkin manfaat organisasi yang timbul daripada projek dan menyediakan penilaian terhadap kepentingannya].**

*National Impact [Please describe as specifically as possible the organizational benefits arising from the project and provide an assessment of their significance].*

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**E. LAPORAN, KERTAS KERJA DAN PENERBITAN / REPORTS, PROJECT PAPERS AND PUBLICATIONS**

**Senarai laporan dan persidangan / seminar / kertas jurnal yang ditulis**

*List of reports and conference/seminar/written journal papers:*

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**F. PERALATAN PEMBELIAN / EQUIPMENT PURCHASED**

Sila senaraikan peralatan yang dibeli untuk projek / Please list out the equipment purchased for the project

Bil. No.	Perkara / Items	Harge/ Price
1		
2		
3		
4		
5		
6		
7		
8		
9		
10		

**G. MAKLUMAT LAIN / OTHER INFORMATION**

Sila berikan cetakan semula, bukti galley, kertas kerja, atau bab yang sepatutnya mencerminkan hasil akhir dan penemuan penyelidikan. Semua penerbitan mestilah mengakui penerima. Salinan semua artikel atau bab yang diterbitkan mesti dihantar ke Pejabat R & D.

*Please provide reprint(s), galley proof(s), paper(s), or chapter(s) which should reflect the final results and findings of the research. All publications must acknowledge the grantee. A copy of all published article(s) or chapter(s) must be sent to the R&D office.*

**TANDATANGAN/ SIGNITURE:**

.....  
(KETUA PENYELIDIKAN / PRINCIPLE/ HEADRESEARCHER)

Nama / Name:.....

Tarikh / Date:...../...../.....

**DI TERIMA OLEH / ACCEPTED BY:**

**TANDATANGAN/ SIGNITURE:**

.....  
**TIMBALAN PENGARAH PUSAT PUSAT PENGURUSAN  
SISWAZAH DAN PENYELIDIKAN**  
DEPUTY DIRECTOR OF POSTGRADUATE &  
RESEARCH MANAGEMENT CENTRE

Nama / Name:.....

Tarikh / Date:...../...../.....

**DISAHKAN OLEH / VERIFIED BY:**

**TANDATANGAN/ SIGNITURE:**

.....  
**PENGARAH PUSAT PUSAT PENGURUSAN  
SISWAZAH DAN PENYELIDIKAN**  
DIRECTOR OF POSTGRADUATE &  
RESEARCH MANAGEMENT CENTRE

Nama / Name:.....

Tarikh / Date:...../...../.....